

**No. 101**

---

**PHILIPPINES**

**Declaration recognizing as compulsory the jurisdiction of the Court, in conformity with Article 36, paragraph 2, of the Statute of the International Court of Justice. Manila, 12 July 1947**

Deposited with the Secretary-General of the United Nations on 21 August 1947.

*English official text. The registration ex officio by the Secretariat of the United Nations took place on 21 August 1947.*

---

**PHILIPPINES**

**Déclaration reconnaissant comme obligatoire la juridiction de la Cour, conformément à l'Article 36, paragraphe 2, du Statut de la Cour internationale de Justice. Manille, le 12 juillet 1947**

Déposée auprès du Secrétaire général des Nations Unies le 21 août 1947.

*Texte officiel anglais. L'enregistrement d'office par le Secrétariat des Nations Unies a eu lieu le 21 août 1947.*

## TRADUCTION — TRANSLATION

No. 101. DECLARATION OF THE PHILIPPINES RECOGNIZING AS COMPULSORY THE JURISDICTION OF THE COURT, IN CONFORMITY WITH ARTICLE 36, PARAGRAPH 2, OF THE STATUTE OF THE INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE

No 101. DECLARATION DES PHILIPPINES RECONNAISSANT COMME OBLIGATOIRE LA JURIDICTION DE LA COUR, CONFORMEMENT A L'ARTICLE 36, PARAGRAPHE 2, DU STATUT DE LA COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE

I, Manuel Roxas, President of the Philippines, declare on behalf of the Republic of the Philippines, under Article 36, paragraph 2, of the Statute of the International Court of Justice, and in accordance with Resolution No. 33, dated May 22, 1947, of the Senate of the Republic of the Philippines, that the Republic of the Philippines recognizes as compulsory *ipso facto*, and without special agreement, in relation to any other State accepting the same obligation, and on condition of reciprocity, the jurisdiction of the International Court of Justice in all cases enumerated in paragraph two, Article thirty-six, of the Statute of the Court, for a period of ten years, from July fourth, nineteen hundred and forty-six, and thereafter to continue until notification of abrogation is made by the Philippines Government.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereto set my hand and caused the seal of the Republic of the Philippines to be affixed.

Nous, Manuel Roxas, Président des Philippines, déclarons au nom de la République des Philippines, conformément au paragraphe 2 de l'Article 36, du Statut de la Cour internationale de Justice, et en vertu des dispositions de la Résolution No 33 du Sénat de la République des Philippines, en date du 22 mai 1947, que la République des Philippines reconnaît comme obligatoire de plein droit et sans convention spéciale, à l'égard de tout autre Etat acceptant la même obligation, et sous conditions de réciprocité, la juridiction de la Cour internationale de Justice dans tous les cas énumérés au paragraphe deux de l'Article trente-six du Statut de la Cour, pour une période de dix ans, à compter du quatre juillet mil neuf cent quarante-six, avec tacite reconduction sauf notification d'abrogation de la part du Gouvernement philippin.

EN FOI DE QUOI, nous avons signé et fait apposer le sceau de la République des Philippines.

DONE in the City of Manila, this 12th day of July, in the year of our Lord, one thousand nine hundred and forty-seven, and of the Independence of the Philippines, the second.

(Signed) Manuel ROXAS  
By the President:

(Signed) Bernabe AFRICA  
Acting Secretary of Foreign Affairs

---

FAIT à Manille, le 12 juillet de l'an de grâce mil neuf cent quarante-sept, an deux de l'indépendance des Philippines.

(Signé) Manuel ROXAS  
Par le Président:

(Signé) Bernabe AFRICA  
Secrétaire aux affaires étrangères  
par intérim

---